

**CERTIFICATO N. 9125.ICEL**  
**CERTIFICATE N.**

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA QUALITA' DI  
*WE HEREBY CERTIFY THAT THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM OPERATED BY*

**I.C.E.L. S.C. P.A.**

VIA TORRICELLI 4/6 - 48022 LUGO (RA) Italy  
UNITA' OPERATIVE/OPERATIVE UNITS

Vedere gli Allegati per gli altri Siti (n° 2 allegati)  
*View the Annexes for the other Sites (n° 2 pages)*  
Operazioni esterne / *External operations*

E' CONFORME ALLA NORMA // *IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD*

**ISO 9001:2015**

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / *FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES*

Progettazione e produzione di cavi elettrici per bassa tensione  
*Design and production of low voltage electric cables*

Ulteriori informazioni riguardanti l'applicabilità dei requisiti ISO 9001:2015 possono essere ottenute consultando l'organizzazione  
*Further clarifications regarding the applicability of ISO 9001:2015 requirements may be obtained by consulting the organization*

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL  
REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE  
*THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE*  
*REQUIREMENTS OF THE RULES FOR CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS*

<b>DATE:</b>	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i> 29/09/1993	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i> 22/05/2024	SCADENZA <i>EXPIRY</i> 20/05/2027
--------------	--	--	---



IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY  
Management Systems Division - Flavio Ornago

Data di scadenza del precedente ciclo di certificazione: 20/05/2024

Data di conclusione dell'audit di rinnovo: 17/05/2024

Data di decisione di rinnovo: 22/05/2024



IAF: 19,14

MS N° 0005MS

Membro degli Accordi di Mutuo  
Riconoscimento EA, IAF e ILAC  
*Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual  
Recognition Agreements*

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame  
completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale  
*The validity of the certificate is submitted to annual audit and a  
reassessment of the entire Management System within three years*



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di  
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale. CISQ  
is the Italian Federation of management system  
Certification Bodies.

ALLEGATO n. **9125.ICEL-1**  
ANNEX No.

**I.C.E.L. S.C. P.A.**

VIA TORRICELLI 4/6 - 48022 LUGO (RA) Italy

Attività:  
Activities:

Progettazione e produzione di cavi elettrici per bassa tensione  
*Design and production of low voltage electric cables*

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A: I.C.E.L. S.C. P.A.

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO: I.C.E.L. S.C. P.A.

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9125.ICEL  
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9125.ICEL

DATE	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	29/09/1993	22/05/2024	20/05/2027



IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY  
Management Systems Division - Flavio Ornago

ALLEGATO n. **9125.ICEL-2**  
ANNEX No.

**I.C.E.L. S.C. P.A.**

CORSO AMERICA 31/A - LOC. ZINGONIA - 24040 VERDELLINO (BG) Italy

Attività:  
Activities:

Progettazione di cavi elettrici per bassa tensione  
*Design of low voltage electric cables*

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A: I.C.E.L. S.C. P.A.

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO: I.C.E.L. S.C. P.A.

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9125.ICEL  
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9125.ICEL

DATE	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	29/09/1993	22/05/2024	20/05/2027



IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY  
Management Systems Division - Flavio Ornagò

# Certificate

**CISQ/IMQ** has issued an IQNET recognized certificate that the organization:

**I.C.E.L. S.C. P.A.**

**VIA TORRICELLI 4/6 - 48022 LUGO (RA) Italy**

**CORSO AMERICA 31/A - LOC. ZINGONIA - 24040 VERDELLINO (BG) Italy**

has implemented and maintains a  
**Quality Management System**

for the following scope:

**Design and production of low voltage electric cables**

which fulfills the requirements of the following standard:

**ISO 9001:2015**

Issued on: **2024/05/22**

Expires on: **2027/05/20**

Registration Number: **IT-13142-9125.ICEL**



**Alex Stoichitoiu**  
President of IQNET



**Mario Romersi**  
President of CISQ



This attestation is directly linked to the IQNET Member's original certificate and shall not be used as a stand-alone document.

**IQNET Members\*:**

**AENOR** Spain **AFNOR Certification** France **APCER** Portugal **CCC** Cyprus **CISQ** Italy **CQC** China **CQM** China **CQS** Czech Republic  
**Cro Cert** Croatia **DQS Holding GmbH** Germany **EAGLE Certification Group** USA **FCAV** Brazil **FONDONORMA** Venezuela **ICONTEC**  
Colombia **ICS** Bosnia and Herzegovina **INTECO** Costa Rica **IRAM** Argentina **JQA** Japan **KFQ** Korea **LSQA** Uruguay **MIRTEC** Greece  
**MSZT** Hungary **Nemko AS** Norway **NSAI** Ireland **NYCE-SIGE** México **PCBC** Poland **Quality Austria** Austria **SII** Israel **SIQ** Slovenia  
**SIRIM QAS International** Malaysia **SQS** Switzerland **SRAC** Romania **TSE** Türkiye **YUQS** Serbia

\* The list of IQNET Members is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)